

# Руководство по эксплуатации

## Модули расширения

торговой марки Systeme Electric,  
серии SystemePLC S250,  
артикулы SM3T14TC, SM3T18TC



Версия 1.0



Информация, представленная в настоящем документе, содержит общие описания и/или технические характеристики продукции. Настоящая документация не предназначена для замены и не должна использоваться для определения пригодности или надежности продуктов для конкретных пользовательских применений. Обязанностью любого пользователя или интегратора является проведение надлежащего и полного анализа рисков, оценки и тестирования продукции в отношении конкретного применения или использования. Ни Systeme Electric, ни какие-либо из его филиалов или дочерних компаний не несут ответственности за неправильное использование информации, содержащейся в настоящем документе. Если у Вас возникли какие-либо предложения по улучшению работы продукта или внесению правок, либо Вы обнаружили какие-либо ошибки в настоящей документации, сообщите нам об этом.

Производитель оставляет за собой право без предварительного уведомления пользователя вносить изменения в конструкцию, комплектацию или технологию изготовления продукции с целью улучшения его технических свойств.

Никакая часть настоящего документа не может быть воспроизведена в какой-либо форме и какими-либо средствами, электронными или механическими, включая фотокопирование, без письменного разрешения Systeme Electric.

При установке и использовании продукции необходимо соблюдать все соответствующие государственные, региональные и местные правила техники безопасности. Из соображений безопасности и для обеспечения соответствия задокументированным системным данным, любые ремонтные работы в отношении продукции и ее компонентов должен выполнять только производитель.

При использовании продукции, в соответствии с соблюдением требований по технической безопасности, пользователь обязан соблюдать соответствующие применимые инструкции.

Отказ от использования программного обеспечения Systeme Electric или одобренного программного обеспечения при использовании наших аппаратных продуктов может привести к травмам, причинению вреда или неправильным результатам работы продукции.

Несоблюдение изложенной в настоящем документе информации может привести к травмам или повреждению оборудования.

© [2023] Systeme Electric. Все права защищены.

Настоящее руководство по эксплуатации распространяется на температурные модули расширения торговой марки Systeme Electric, серии SystemePLC S250, артикулы SM3T14TC, SM3T18TC, далее – модули расширения.

Перед вводом в эксплуатацию изучите это руководство и сохраните его для дальнейшего использования.



### Важная информация

При распаковке продукции проверьте внешний вид упаковки и устройства. Если имеются повреждения, обратитесь к поставщику. Не применяйте оборудование, имеющие повреждения!

Продукция предназначена для применения квалифицированными специалистами, прошедшими соответствующее обучение.

Опасность поражения электрическим током! Соблюдайте правила безопасности при проведении электромонтажных работ. Отключайте электропитание при проведении работ по подключению и обслуживанию!

### Назначение

Модули расширения являются оборудованием промышленного применения (не предназначено для применения в быту) и предназначены для высокопроизводительных компактных машин с функциями контроля скорости и положения. Модули расширения предназначены для использования в коммерческих и производственных зонах без воздействия опасных и вредных производственных факторов

### Конструкция

Модули расширения выполнены в пластиковом корпусе, предусмотрена установка на 35 мм DIN рейку или на монтажную панель.

На передней панели модулей выведены индикаторы для визуального контроля состояния модуля, клеммы для подключения входных каналов (под крышкой). Маркировка клемм нанесена на внутреннюю сторону крышки.

Разъем для подключения предыдущего модуля на шине и кабель для подключения следующего модуля на шине находятся в верхней части модуля, под крышкой.

Крышка доступа к разъему и кабелю шины



Крышка доступа к клеммам входных каналов

Индикаторы состояния модуля расширения

**DC 24В Состояние питания**  
Вкл.: питание присутствует;  
Выкл.: питание отсутствует.

**SF Диагностика**  
Вкл.: неисправность  
Выкл.: ошибок нет;  
Мигание: превышения входного сигнала 4-20 мА

### Принцип действия

Модули расширения работают под управлением устройств серии SystemePLC S250: контроллера SM252 или SM253: модули расширения передают на контроллер состояние входных каналов.

### Технические характеристики

Характеристика	SM3T14TC	SM3T18TC
Габаритные размеры (Ш×В×Г), мм	34×115×100	
Масса, г	203	205
<b>Питание</b>		
Номинальное напряжение питания, В пост. тока	24	
Диапазон входного напряжения, В пост. тока	От 20,4 до 28,8	
Ток потребления (24 В), мА	50	
Внутренняя шина, В пост. тока, мА	5	
Ток потребления (5 В)	50	

### Индикация устройства

Светодиод питания «DC 24В»	Вкл.: питание 24 В присутствует; Выкл.: питание 24 В отсутствует.
Светодиод диагностики «SF»	Вкл.: неисправность модуля расширения; Выкл.: ошибок нет; Мигание: обрыв датчика или сигнал вне диапазона.
Стандарты	ГОСТ IEC 61131-2-2012 (разделы 8-10)

### Диапазон температур (°C) и точность для каждого типа терморпары

Ед. измерения	Type J	Type K	Type T	Type E	Type R, S	Type N	±80mV		
Десятич.	7FFF	>1200.0°C	>1372.0°C	>400.0°C	>1000.0°C	>1768.0°C	>1300.0°C	>94.071mV	OF
Т	Т							Т	Т
32511	7E FF							97.071mV	OR
27649	6C01							80.0029mV	
27648	6C00							80mV	
17680	4510								NR
13720	3598								
13000	32C8								
12000	2EE0								
10000	2710								
4000	0FA0								
1	0001	0.1°C	0.1°C	0.1°C	0.1°C	0.1°C	0.1°C	0.0029mV	
0	0000	0.0°C	0.0°C	0.0°C	0.0°C	0.0°C	0.0°C	0.0mV	
-1	FFFF	-0.1°C	-0.1°C	-0.1°C	-0.1°C	-0.1°C	-0.1°C	-0.0029mV	
-500	FE0C								
-1500	FA24								
-2000	F830								
-2100	F7CC								
-2550	F60A								
-2700	F574								
-27648	9400								
-27649	93FF								
-32512	8100								
#	#								
-32768	8000	<-210.0°C	<-270.0°C	<-270.0°C	<-270.0°C	<-50.0°C	<-270.0°C	<-94.071mV	UF
Полная точность									
Точность: ниже диапазона без демаркации сигнала хол. периода									
Ошибки холодного периода									

Терморпарные характеристики: диапазон температур и точность каждого типа терморпар (OF – макс. значение диапазона, OR – верхняя граница диапазона, NR – номинальный диапазон, UR – нижняя граница диапазона, UF – мин. значение диап.)

### Характеристики входных каналов

Тип входа	Терморпара
Количество входов	4 8
Диапазоны входных сигналов и тип терморпары	Тип поддерживаемых терморпар: S, T, R, E, N, K, J Диапазон напряжения: ±80 мВ По умолчанию: K
Разрешение входа (температура), °C	0,1°C
Частота дискретизации, Гц	4 канала поддерживают 8, 4, 2, 1 По умолчанию: 2 все каналы
Максимальная длина кабеля датчика, м	100
Максимальное сопротивление. линии, Ом	100
Входная фильтрация	85 дБ 50 Гц / 60 Гц / 400 Гц
Входное сопротивление, МОм	>10
Допустимая перегрузка, В пост. тока	30
Разрядность АЦП, бит	15 + знаковый бит
Затухание входного фильтра	-3 дБ на частоте 21 кГц
Основная погрешность	0,1% от полной шкалы (напряжение)

Повторяемость измерения	0.05% от полной шкалы
Компенсация холодного спая	Настраиваемый, с компенсацией холодного спая по умолчанию
Ошибка холодного спая	$\pm 1.5^{\circ}\text{C}$
Единицы измерения температуры	Настраиваемая, Цельсий / Фаренгейт, по умолчанию - Цельсий
Диагностика	Нет внешнего питания модуля (32766)
	Обрыв датчика, положительное (32767) или отрицательное (-32768) значение, по умолчанию - положительное
Встроенная функция управл. ПИД	нет
Изоляция, В	Между входом и питанием 24 В постоянного тока - 500 Между входом и внутренней логикой - 500
Подключение входных сигналов	Съемные винтовые клеммные колодки <ul style="list-style-type: none"> <li>Винт М3, момент затяжки 0,6 Нм</li> <li>Сечение кабеля от 0,2 до 1,0 мм<sup>2</sup></li> </ul>

### Монтаж и рекомендации по размещению

Контроллеры и модули расширения устанавливаются в шкаф автоматизации на монтажную панель или на DIN рейку 35 мм. Непосредственно к контроллеру может быть подключено до 8 модулей ввода/вывода и удаленно до 3 станций по 8 модулей на каждой, с использованием специального коммуникационного модуля расширения шины (модуль приема/передачи) SM3XRT1, на расстояние до 3 метров между модулями расширения шины.

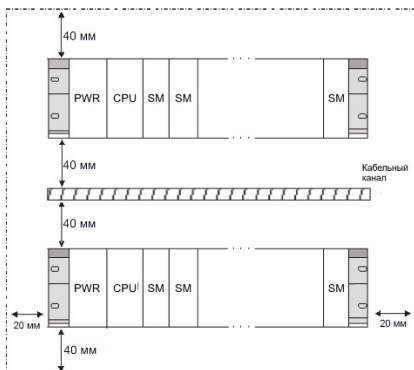
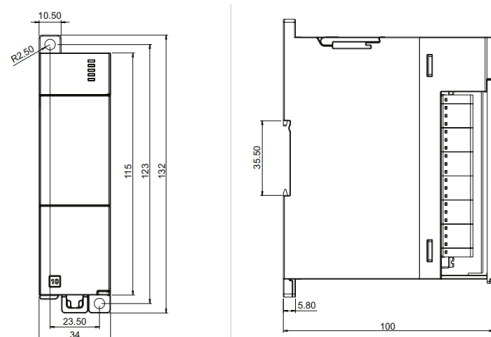
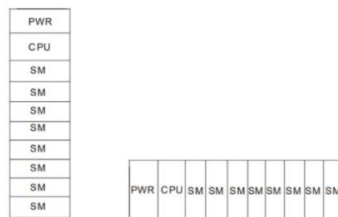


Схема установки нескольких процессоров в одном рабочем пространстве

На рисунке выше показаны процессорные модули с модулями расширения, установленные на нескольких стойках, с указанием минимального расстояния между каждой стойкой, кабельными каналами и стенками шкафа.



Габаритные и установочные размеры



Варианты установки модуля контроллера (CPU) совместно с модулем питания (PWR) и модулями расширения (SM): а) вертикально, б) горизонтально

### Подключения

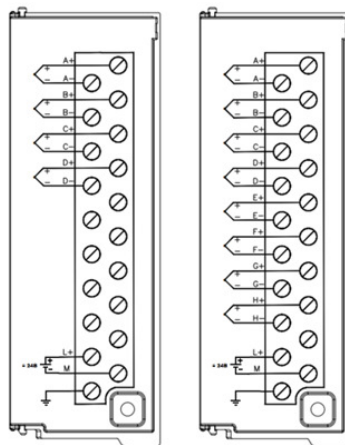
#### Подключение к внутренней шине

Для подключения модуля расширения к внутренней шине откройте крышку в верхней части корпуса, и соедините модуль с предшествующим (находящимся слева) модулем на шине плоским кабелем, находящимся под крышкой.

Расположите кабель в прорези корпуса.

#### Подключение входных каналов

Откройте крышку на передней панели и подключите входные каналы к клеммам, показанным на схеме ниже.



Расположение клемм входных каналов: слева SM3T14TC, справа SM3T18TC

### Настройка

Установка параметров модуля и параметров входных и выходных каналов выполняется в среде разработки для контроллера, с которым используется модуль расширения. Более подробная информация приведена в руководстве по разработке SystemePLC S250.

### Условия эксплуатации, транспортирования, хранения и утилизации

		Эксплуатация	Транспортирование и хранение
Температура окружающего воздуха, °C	Горизонтальное монтажное положение	От 0 до +60 °C	От -40 до +70 °C
	Вертикальное монтажное положение	От 0 до +40 °C	
Относительная влажность воздуха, %		От 10 до 95 %, без образования конденсата	
Атмосферное давление		От 80 до 108 кПа	От 66 до 108 кПа

Высота над уровнем моря	От -1000 до 2000 м	От -1000 до 3500 м
Особые указания	Срок службы 10 лет.	Транспортирование должно осуществляться закрытым транспортом. Не допускается бросать и кантовать товар. Срок хранения 5 лет

Утилизация модулей расширения должна производиться в соответствии с правилами утилизации электронных устройств: необходимо передать устройство в специализированное предприятие для переработки.

Модули расширения не должны быть утилизированы как бытовые отходы.

### Техническое обслуживание

Обслуживание должно выполняться квалифицированным персоналом. При обслуживании убедитесь, что устройство обесточено.

Периодичность	Порядок действий, контролируемые параметры
6 мес	Очистка корпуса и клемм от пыли, грязи и посторонних предметов; Проверка качества подключения внешних соединений. Обнаруженные недостатки следует немедленно устранить

### Неисправности и их устранение

Диагностика и устранение неисправностей должны выполняться квалифицированным персоналом с соблюдением мер безопасности.

Неисправность	Возможная причина	Процедура проверки и устранения
Нет связи модуля с контроллером	Неправильный порядок установки модулей или превышение тока потребления по шине.	Проверьте порядок установки и потребление модулей расширения
Некорректные значения на входе	Большое сопротивление кабеля, помехи от оборудования или других кабелей.	Используйте экранированный кабель допустимой длины, располагайте сигнальный кабель на удалении от силовых кабелей.

Модули расширения в условиях эксплуатации неремонтопригодны. При обнаружении неисправности, требующей ремонта, обратитесь к поставщику.

### Комплектность

В комплект поставки входит модуль расширения (1 шт.) в заводской упаковке и настоящее руководство по эксплуатации.

### Реализация

Модули расширения являются непродовольственными товарами длительного пользования. Реализация осуществляется согласно установленным законодательством нормам и правилам для такого рода товаров.

### Гарантийные обязательства

Срок гарантии составляет 18 месяцев со дня ввода в эксплуатацию, что подтверждается соответствующим документом, но не более 24 месяцев с даты поставки. Гарантия действительна при условии соблюдения потребителем условий хранения, монтажа и эксплуатации, изложенных в настоящем руководстве по эксплуатации.

При обнаружении неисправности во время гарантийного срока и после его окончания обращаться в региональный Центр Поддержки Клиентов.

### Контактные данные

Изготовитель:	Уполномоченное изготовителем лицо: АО "СИСТЭМ ЭЛЕКТРИК" Китай. Delixi High Tech Industrial Park, Liu Shi Динцзев, д. 12, корп. 1 County, Yue Qing City, Wenzhou, Zhejiang	Уполномоченное изготовителем лицом: ООО «Систэм Электрик БЛР» Адрес: Беларусь, 220007, г. Минск, ул. Московская, д. 22-9 Телефон: +375 (17) 236 96 23 E-mail: support@systeme.ru
---------------	---	--

### Прочая информация

Дата изготовления указана на упаковке в формате YYYY-MM-DD, где YYYY - год изготовления, MM - месяц, DD - число месяца. Например: 2022-12-11, где год изготовления - 2022, месяц - 12, число месяца - 11.